



دوبلین ۳

هنگامی که شما درخواست خود را برای حفاظت بین المللی می دهید، خود شما و هر یک از اعضای خانواده که بالای ۱۴ سال باشند انگشت نگاری می شوید. این انگشت نگاری ها در مرکز داده های اروپائی EURODAC ثبت می شوند، هدف از این کار اجرای قانون "دوبلین ۳" است.

مقررات "دوبلین ۳" مشخص می کند کدام کشور اروپائی، از میان کشورهایی که متعهد به اجرای این قانون هستند، مسئول رسیدگی به درخواست شما می باشند.

کشورهائی که عضو قانون "دوبلین ۳" می باشند:

دانمارک، استونی، فنلاند، فرانسه، آلمان، هلند، مجارستان، ایسلند، ایتالیا، لاتویا، لیختین شتین، لیتوانی، لوکزامبورگ، مالت، نروژ، لهستان، پرتغال، رومانی، اسلواکی، اسلوانی، اسپانیا، سوئد، سوئیس و انگلستان (که در اینجا بنام کشورهای "دوبلین ۳" نام برده شده اند).

می گردد. اعضای خانواده عبارتند از همسر (زن یا شوهر) یا شریک زندگی (البته نه در همه کشورها) و فرزندان خردسالی که ازدواج نکرده اند.

اگر شما دارای اجازه اقامت باشید، کشوری که مسئول رسیدگی به درخواست شما می گردد، کشور عضو "دوبلین ۳" است که اجازه اقامت را صادر کرده است، حتی هنگامی که این اجازه اقامت برای مدت دو سال باطل شده باشد..

اگر شما ویزا داشته باشید، کشوری که مسئول رسیدگی به درخواست شما می شود، کشور عضو "دوبلین ۳" می باشد که ویزا را صادر کرده است. حتی اگر این ویزا برای مدت شش ماه باطل شده باشد.

اگر شما یک کودک بی سرپرست باشید و یکی از اعضای خانواده شما (پدر/مادر، برادر/خواهر، دایی/خاله، عمو/عمه، پدر بزرگ/مادر بزرگ) بصورت قانونی در یکی از کشورهای "دوبلین ۳" می باشد، این کشور مسئول رسیدگی به درخواست شما است.

اگر شما یک کودک بی سرپرست باشید و هیچ یک از افراد خانواده شما بصورت قانونی در یکی از کشورهای "دوبلین ۳" نباشد، درخواست شما در یونان رسیدگی می گردد.

اگر شما یک بزرگسال می باشید و یکی از اعضای خانواده شما بعنوان یک ذینفع حفاظت بین المللی یا پناهجو مقیم یکی از کشورهای "دوبلین ۳" است، اگر شما مایل باشید، کشوری که او در آنجا مقیم است، مسئول رسیدگی به درخواست شما

اگر شما بیش از یک اجازه اقامت یا ویزا داشته باشید، کشور عضو "دوبلین ۳" که مسئول رسیدگی به درخواست شما می شود بستگی به مدت و تاریخ انقضاء اجازه های اقامت یا ویزاهای شما خواهد داشت.

اگر، پیش از آن که وارد یونان شوید، بطور غیر قانونی وارد یکی دیگر از کشورهای "دوبلین ۳" شده باشید، این کشور واجد شرایط برای رسیدگی به درخواست شما می باشد. این مسنولیت دوازده (۱۲) ماه پس از تاریخ ورود غیر قانونی شما باطل می شود.

در صورتی که شما، پیش از دادن درخواست خود در یونان، در یک کشور دیگر "دوبلین ۳" برای مدت پنج ماه مستمر ساکن بوده اید، در نتیجه این کشور "دوبلین ۳" مسئول رسیدگی به درخواست شما می باشد.

اگر شما بصورت قانونی وارد یکی از کشورهای "دوبلین ۳" شده باشید که نیاز به ویزا ندارد، در نتیجه آن کشور مسئول رسیدگی به درخواست شما می شود.

اگر شما درخواست خود را در یک محوطه ترانزیت بین المللی در فرودگاه یکی از کشورهای "دوبلین ۳" تحویل داده اید، در نتیجه آن کشور مسنول رسیدگی به درخواست شما می شود.

در حال حاضر، اگر شما درخواست خود را در یک از کشورهای "دوبلین ۳" تحویل داده اید، در نتیجه آن کشور مسئول رسیدگی به درخواست شما می شود.

یک کشور "دوبلین ۳" ممکن است قبول کند که بر اساس اصول بشر دوستانه به درخواست شما رسیدگی کند. اگر هیچ یک از ضوابط فوق درباره پرونده شما صدق نکند، کشوری که مسئول رسیدگی به درخواست شما می شود یونان است.

اگر، بر اساس ضوابط ذکر شده فوق، یک کشور دیگر "دوبلین ۳" مسئول رسیدگی به درخواست شما می شود و موافقت می کند که آن را رسیدگی کند، در نتیجه درخواست شما در یونان بعنوان غیر قابل

قبول بودن رد می شود و حد اکثر ظرف مدت شش ماه از تاریخی که این کشور موافقت کرده است که درخواست شما را رسیدگی کند، به آن کشور "دوبلین ۳" انتقال داده می شود.

شما حق دارید در این مورد، ظرف مدت تعیین شده در تصمیم گیری که دریافت خواهید کرد، درخواست تجدید نظر خود را به هیئت تجدید نظر بدهید. شما می باید درخواست خود را به دفتر پناهندگی منطقه ای یا واحد پناهندگی که این تصمیم را صادر کرده است تحویل دهید.

با رعایت مقررات فوق بطور جدی، هنگامی که درخواست خود را برای حفاظت بین المللی تحویل می دهید، می باید موارد زیر را به اطلاع خدمات پناهندگی برسانید:

۱ اگر ویزای یک کشور دیگر "دوبلین ۳" را دارید

۲ اگر اجازه اقامت یک کشور دیگر "دوبلین ۳" را دارید

۳ اگر از طریق یک کشور دیگر "دوبلین ۳" بطور غیر قانونی وارد یونان شده اید

۴ اگر پیش از آن که واگرد یونان شود در یک کشور دیگر "دوبلین ۳" بطور غیر قانونی ساکن بوده اید و برای چه مدتی

۵ اگر یکی از اعضای خانواده شما مقیم یکی از کشورهای دیگر "دوبلین ۳" می باشد، وضعیت اقامت آن ها در آنجا چگونه است .

شما می باید تمام اطلاعات خواسته شده را تهیه نمائید و هر گونه شواهد و مدارکی که در اختیار دارید را تحویل دهید (از جمله، اجازه های اقامت خود و اعضای خانواده خودتان، مدارک مربوط به وضعیت خانوادگی شما یا سایر گواهی ها، ویزاها، مدارکی که گواهی کننده حضور شما در یک کشور دیگر "دوبلین ۳" است - مانند بلیط های سفر، رسیدهای هتل و غیره)

منابع:

http://asylo.gov.gr/en/?page_id=81